

Publicatieblad

van de Europese Unie

C 38

Uitgave
in de Nederlandse taal

Mededelingen en bekendmakingen

50e jaargang

22 februari 2007

<u>Nummer</u>	Inhoud	Bladzijde
	II <i>Mededelingen</i>	
	MEDEDELINGEN VAN DE INSTELLINGEN EN ORGANEN VAN DE EUROPESE UNIE	
	Commissie	
2007/C 38/01	Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie (Zaak nr. COMP/M.4395 — Boeing/C-MAP) ⁽¹⁾	1
2007/C 38/02	Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie (Zaak nr. COMP/M.4418 — Nycomed Group/Altana Pharma) ⁽¹⁾	1
2007/C 38/03	Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie (Zaak nr. COMP/M.4527 — Sun Capital/Golden Gate/Bauer) ⁽¹⁾	2
2007/C 38/04	Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie (Zaak nr. COMP/M.4408 — Tata/Corus) ⁽¹⁾	2
2007/C 38/05	Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie (Zaak nr. COMP/M.4401 — Basell/Münchsmünster Cracker And Associated Assets) ⁽¹⁾	3
	IV <i>Informatie</i>	
	INFORMATIE AFKOMSTIG VAN DE INSTELLINGEN EN ORGANEN VAN DE EUROPESE UNIE	
	Commissie	
2007/C 38/06	Wisselkoersen van de euro	4



INITIATIEVEN VAN DE LIDSTATEN

2007/C 38/07	Geannoteerd overzicht van de gereguleerde markten en van de nationale bepalingen tot omzetting van de terzake geldende voorschriften van de RBD (Richtlijn 93/22/EEG)	5
--------------	---	---

INFORMATIE OVER DE EUROPESE ECONOMISCHE RUIMTE

Toezichthoudende Autoriteit van de EVA

2007/C 38/08	Informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.f) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Verordening (EG) nr. 70/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op staatssteun voor kleine en middelgrote ondernemingen)	11
2007/C 38/09	Informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.f) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Verordening (EG) nr. 70/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op staatssteun voor kleine en middelgrote ondernemingen)	12
2007/C 38/10	Beknorte informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.d) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Verordening (EG) nr. 68/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op opleidingssteun)	13
2007/C 38/11	Beknorte informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.d) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst bedoelde besluit (Verordening (EG) nr. 68/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op opleidingssteun)	14
2007/C 38/12	Beknorte informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.d) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Verordening (EG) nr. 68/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op opleidingssteun)	15
2007/C 38/13	Beknorte informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.d) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Verordening (EG) nr. 68/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op opleidingssteun)	16
2007/C 38/14	Mededeling van de Toezichthoudende Autoriteit van de EVA overeenkomstig artikel 7 van het in punt 18 van Bijlage VII bij de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Richtlijn 85/384/EEG van de Raad van 10 juni 1985 inzake de onderlinge erkenning van de diploma's, certificaten en andere titels op het gebied van de architectuur, tevens houdende maatregelen tot vergemakkelijking van de daadwerkelijke uitoefening van het recht van vestiging en vrij verrichten van diensten) — Wijziging van de bijlage voor Noorwegen	17

II

*(Mededelingen)*MEDEDELINGEN VAN DE INSTELLINGEN EN ORGANEN VAN DE EUROPESE
UNIE

COMMISSIE

Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie**(Zaak nr. COMP/M.4395 — Boeing/C-MAP)****(Voor de EER relevante tekst)**

(2007/C 38/01)

Op 16 januari 2007 heeft de Commissie besloten geen bezwaar aan te tekenen tegen bovenvermelde aangemelde concentratie en deze verenigbaar met de gemeenschappelijke markt te verklaren. Deze beschikking is gebaseerd op artikel 6, lid 1, onder b), van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad. De volledige tekst van de beschikking is slechts beschikbaar in het Engels en zal openbaar worden gemaakt na verwijdering van eventuele bedrijfsgeheimen. De tekst is beschikbaar:

- op de website „concurrentie” van de Europese Commissie (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Deze website biedt verschillende mogelijkheden om individuele concentratiebeschikkingen op te zoeken, onder meer op bedrijfsnaam, nummer van de zaak, datum en sector;
- in elektronische vorm op de EUR-Lex website onder documentnummer 32007M4395. EUR-Lex is het geïnformatiseerde documentatiesysteem voor de communautaire wetgeving. (<http://eur-lex.europa.eu>)

Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie**(Zaak nr. COMP/M.4418 — Nycomed Group/Altana Pharma)****(Voor de EER relevante tekst)**

(2007/C 38/02)

Op 13 december 2006 heeft de Commissie besloten geen bezwaar aan te tekenen tegen bovenvermelde aangemelde concentratie en deze verenigbaar met de gemeenschappelijke markt te verklaren. Deze beschikking is gebaseerd op artikel 6, lid 1, onder b), van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad. De volledige tekst van de beschikking is slechts beschikbaar in het Engels en zal openbaar worden gemaakt na verwijdering van eventuele bedrijfsgeheimen. De tekst is beschikbaar:

- op de website „concurrentie” van de Europese Commissie (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Deze website biedt verschillende mogelijkheden om individuele concentratiebeschikkingen op te zoeken, onder meer op bedrijfsnaam, nummer van de zaak, datum en sector;
- in elektronische vorm op de EUR-Lex website onder documentnummer 32006M4418. EUR-Lex is het geïnformatiseerde documentatiesysteem voor de communautaire wetgeving. (<http://eur-lex.europa.eu>)

Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie
(Zaak nr. COMP/M.4527 — Sun Capital/Golden Gate/Bauer)

(Voor de EER relevante tekst)

(2007/C 38/03)

Op 2 februari 2007 heeft de Commissie besloten geen bezwaar aan te tekenen tegen bovenvermelde aangemelde concentratie en deze verenigbaar met de gemeenschappelijke markt te verklaren. Deze beschikking is gebaseerd op artikel 6, lid 1, onder b), van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad. De volledige tekst van de beschikking is slechts beschikbaar in het Engels en zal openbaar worden gemaakt na verwijdering van eventuele bedrijfsgeheimen. De tekst is beschikbaar:

- op de website „concurrentie” van de Europese Commissie (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Deze website biedt verschillende mogelijkheden om individuele concentratiebeschikkingen op te zoeken, onder meer op bedrijfsnaam, nummer van de zaak, datum en sector;
- in elektronische vorm op de EUR-Lex website onder documentnummer 32007M4527. EUR-Lex is het geïnformatiseerde documentatiesysteem voor de communautaire wetgeving. (<http://eur-lex.europa.eu>)

Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie
(Zaak nr. COMP/M.4408 — Tata/Corus)

(Voor de EER relevante tekst)

(2007/C 38/04)

Op 21 december 2006 heeft de Commissie besloten geen bezwaar aan te tekenen tegen bovenvermelde aangemelde concentratie en deze verenigbaar met de gemeenschappelijke markt te verklaren. Deze beschikking is gebaseerd op artikel 6, lid 1, onder b), van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad. De volledige tekst van de beschikking is slechts beschikbaar in het Engels en zal openbaar worden gemaakt na verwijdering van eventuele bedrijfsgeheimen. De tekst is beschikbaar:

- op de website „concurrentie” van de Europese Commissie (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Deze website biedt verschillende mogelijkheden om individuele concentratiebeschikkingen op te zoeken, onder meer op bedrijfsnaam, nummer van de zaak, datum en sector;
 - in elektronische vorm op de EUR-Lex website onder documentnummer 32006M4408. EUR-Lex is het geïnformatiseerde documentatiesysteem voor de communautaire wetgeving. (<http://eur-lex.europa.eu>)
-

Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie
(Zaak nr. COMP/M.4401 — Basell/Münchsmünster Cracker And Associated Assets)

(Voor de EER relevante tekst)

(2007/C 38/05)

Op 21 december 2006 heeft de Commissie besloten geen bezwaar aan te tekenen tegen bovenvermelde aangemelde concentratie en deze verenigbaar met de gemeenschappelijke markt te verklaren. Deze beschikking is gebaseerd op artikel 6, lid 1, onder b), van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad. De volledige tekst van de beschikking is slechts beschikbaar in het Engels en zal openbaar worden gemaakt na verwijdering van eventuele bedrijfsgeheimen. De tekst is beschikbaar:

- op de website „concurrentie” van de Europese Commissie (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Deze website biedt verschillende mogelijkheden om individuele concentratiebeschikkingen op te zoeken, onder meer op bedrijfsnaam, nummer van de zaak, datum en sector;
 - in elektronische vorm op de EUR-Lex website onder documentnummer 32006M4401. EUR-Lex is het geïnformatiseerde documentatiesysteem voor de communautaire wetgeving. (<http://eur-lex.europa.eu>)
-

IV

(Informatie)

INFORMATIE AFKOMSTIG VAN DE INSTELLINGEN EN
ORGANEN VAN DE EUROPESE UNIE

COMMISSIE

Wisselkoersen van de euro ⁽¹⁾

21 februari 2007

(2007/C 38/06)

1 euro =

Munteenheid		Koers	Munteenheid		Koers
USD	US-dollar	1,3145	RON	Roemeense leu	3,3815
JPY	Japanse yen	158,91	SKK	Slowaakse koruna	34,286
DKK	Deense kroon	7,4555	TRY	Turkse lira	1,8185
GBP	Pond sterling	0,67260	AUD	Australische dollar	1,6640
SEK	Zweedse kroon	9,3099	CAD	Canadese dollar	1,5349
CHF	Zwitserse frank	1,6267	HKD	Hongkongse dollar	10,2709
ISK	IJslandse kroon	87,52	NZD	Nieuw-Zeelandse dollar	1,8642
NOK	Noorse kroon	8,0625	SGD	Singaporese dollar	2,0164
BGN	Bulgaarse lev	1,9558	KRW	Zuid-Koreaanse won	1 233,72
CYP	Cypriotische pond	0,5792	ZAR	Zuid-Afrikaanse rand	9,3640
CZK	Tsjechische koruna	28,167	CNY	Chinese yuan renminbi	10,1776
EEK	Estlandse kroon	15,6466	HRK	Kroatische kuna	7,3467
HUF	Hongaarse forint	251,45	IDR	Indonesische roepia	11 921,20
LTL	Litouwse litas	3,4528	MYR	Maleisische ringgit	4,5922
LVL	Letlandse lat	0,7080	PHP	Filipijnse peso	63,162
MTL	Maltese lira	0,4293	RUB	Russische roebel	34,4410
PLN	Poolse zloty	3,8862	THB	Thaise baht	44,470

⁽¹⁾ Bron: door de Europese Centrale Bank gepubliceerde referentiekosten.

INITIATIEVEN VAN DE LIDSTATEN

Geannoteerd overzicht van de gereglementeerde markten en van de nationale bepalingen tot omzetting van de terzake geldende voorschriften van de RBD (Richtlijn 93/22/EEG)

(2007/C 38/07)

Krachtens artikel 16 van de Richtlijn Beleggingsdiensten (Richtlijn 93/22/EEG) (PB L 141 van 11.6.1993) is het elke lidstaat toegestaan de status van „gereglementeerde markt” te verlenen aan de markten die op zijn grondgebied zijn gevestigd en aan zijn regelgeving voldoen.

In artikel 1, punt 13, van Richtlijn 93/22/EEG wordt „gereglementeerde markt” gedefinieerd als elke markt van de in deel B van de bijlage bij de Richtlijn Beleggingsdiensten (RBD) genoemde financiële instrumenten, die:

- door zijn lidstaat van herkomst als zodanig wordt erkend (waarbij overeenkomstig artikel 1, punt 6, onder c), van de RBD wordt uitgemaakt welke lidstaat de lidstaat van herkomst is);
- regelmatig werkt;
- gekenmerkt wordt door het feit dat in door de bevoegde autoriteiten opgestelde of goedgekeurde bepalingen de voorwaarden voor de werking van en de toegang tot de markt zijn vastgelegd, alsmede, wanneer Richtlijn 79/279/EG (inzake de toelating van effecten tot de officiële notering aan een effectenbeurs) van toepassing is, de bij die richtlijn vastgestelde voorwaarden voor toelating tot de notering, en wanneer die richtlijn niet van toepassing is, de voorwaarden waaraan deze financiële instrumenten moeten voldoen om daadwerkelijk op de markt verhandeld te kunnen worden;
- alle verplichtingen oplegt inzake melding en doorzichtigheid welke op grond van de artikelen 20 en 21 (van de RBD) zijn voorgeschreven.

Artikel 16 van Richtlijn 93/22/EEG bepaalt dat het de taak is van elke lidstaat om een geactualiseerde lijst van door hem erkende gereglementeerde markten bij te houden. Deze informatie moet aan de overige lidstaten en de Commissie worden medegedeeld. Krachtens hetzelfde artikel is de Commissie verplicht jaarlijks een lijst bekend te maken van de gereglementeerde markten waarvan zij in kennis is gesteld. De onderhavige lijst is opgesteld om aan deze verplichting te voldoen.

Bijgaande lijst bevat de benaming van alle markten die volgens de nationale bevoegde autoriteiten aan de definitie van „gereglementeerde markt” voldoen. Voorts is in de lijst aangegeven welke entiteit verantwoordelijk is voor het beheer van deze markten en welke autoriteit bevoegd is voor de uitvaardiging of de goedkeuring van de marktvoorschriften.

Ten gevolge van lagere toegangsdrempels en de specialisatie in de handelssegmenten is de lijst van „gereglementeerde markten” aan veelvuldiger veranderingen onderhevig. Om die reden zal de Europese Commissie niet alleen jaarlijks een lijst in het PB bekendmaken, maar ook een geactualiseerde versie van deze lijst bijhouden op haar officiële website (http://europa.eu.int/comm/internal_market/en/finances/mobil/isd/). Het is de bedoeling dat laatstgenoemde lijst regelmatig wordt bijgewerkt aan de hand van de informatie die door de nationale autoriteiten wordt verstrekt. Deze autoriteiten wordt verzocht de Commissie voortdurend in kennis te stellen van eventuele toevoegingen aan of schrappingen van de lijst van gereglementeerde markten waarvoor hun lidstaat de lidstaat van herkomst is.

De gereglementeerde markten van Bulgarije en Roemenië zullen pas vanaf 1 januari 2007 als gereglementeerde markten in de zin van de RBD worden beschouwd.

Land	Benaming van de gereglemeerde markt	Exploiterende entiteit	Voor erkenning van en toezicht op de markt bevoegde autoriteit
Oostenrijk	1. Amtlicher Handel (officiële markt) 2. Geregelter Freiverkehr (semi-officiële markt)	Wiener Börse AG (1-2)	Finanzmarktaufsichtsbehörde
België	1. Effectenbeurs van Brussel (Euronext Brussels): — markt „Eurolist by Euronext” — „Trading facility”-markt — markt voor afgeleide producten 2. Secundaire buitenbeursmarkt voor lineaire obligaties, strips en schatkistcertificaten	1. Euronext Brussels NV 2. Rentenfonds	1. Minister van Financiën op advies van de Commissie voor het Bank-, Financie- en Assurantiewezen (CBFA) Marktautoriteit = CBFA 2. Regelgever (artikel 144, § 2, van de wet van 2.8.2002); Marktautoriteit = Comité van het Rentenfonds, voor rekening van de CBFA
Bulgarije	1. Официален пазар (officiële markt) 2. Неофициален пазар (niet-officiële markt)	Българска Фондова Борса — София АД (Beurs van Bulgarije — Sofia JSCo)	Комисия за финансов надзор (financiële toezichthoudende autoriteit)
Cyprus	Beurs van Cyprus	Beurs van Cyprus	Cyprus Securities and Exchange Authority (beurstoezichthouder)
Tsjechië	1. Hoofdmarkt (Hlavní trh) 2. Secundaire markt (Vedlejší trh) 3. Vrije markt (Volný trh) 4. RM SYSTEM (officiële markt)	1-3. Beurs van Praag (Burza cenných papírů Praha, a.s.) 4. RM SYSTEM a.s. — beheerder van de gereglemeerde markt	De Tsjechische effectencommissie erkent de beheerders van gereglemeerde markten De beheerders zijn verplicht de handel op de door hen beheerde markt te controleren en te evalueren
Denemarken	1. Københavns Fondsbørs — aandelenmarkt — obligatiemarkt — derivatenmarkt 2. XtraMarket — erkende markt voor niet-beursgenoteerde rechten van deelneming in beleggingsmaatschappijen (icbe's) en Special Purpose Associations 3. Dansk Autoriseret Markedsplads A/S (Danish Authorised Market Place Ltd. (DAMP)) (erkende markt = regelmatige handel in tot de handel toegelaten effecten die niet aan de beurs genoteerd zijn)	1-2. Copenhagen Stock Exchange Ltd. 3. Danish Authorised Market Place Ltd. (DAMP)	Finanstilsynet (Deense financiële toezichthoudende autoriteit)
Estland	1. Väärtpaberibörs (beurs) — Põhinimekiri (hoofdmarkt) — Investorinimekiri (beleggingsmarkt) — Völakirjade nimekiri (markt voor schuldtitels) — Fondiosakute nimekiri (markt voor fondsaandelen) 2. Reguleeritud turg (gereglemeerde markt) — Vabaturg (vrije markt)	AS Tallinna Börs (Beurs van Tallinn NV)	Finantsinspeksioon (Estse financiële toezichthoudende autoriteit)

Land	Benaming van de gereglemeerde markt	Exploiterende entiteit	Voor erkenning van en toezicht op de markt bevoegde autoriteit
Finland	1. Arvopaperipörssi (beurs): — Päälista (hoofdmarkt voor aandelen en schuldtitels) — Pre-lista ja ML-markkina (parallel-, pre-list en makelaarsmarkt voor aandelen en schuldtitels)	Helsingin Pörssi Oy (Beurs van Helsinki NV)	Erkenning: ministerie van Financiën Toezicht: — goedkeuring van regels: ministerie van Financiën — toezicht op naleving: Rahoitustarkastus/Finse financiële toezichthoudende autoriteit
Frankrijk	1. Eurolist by Euronext 2. MATIF 3. MONEP	Euronext Paris (1-3)	Voorstel van de Autorité des marchés financiers (AMF) Erkenning door de minister belast met de economie (zie artikel L.421-1 van de code monétaire et financier)
Duitsland	1. Börse Berlin-Bremen (Amtlicher Handel, Geregelter Markt) 2. Düsseldorfer Börse (Amtlicher Handel, Geregelter Markt) 3. Frankfurter Wertpapierbörse (Amtliche Markt, Geregelter Markt); 4. Eurex Deutschland 5. Hanseatische Wertpapierbörse Hamburg (Amtlicher Markt, Geregelter Markt, Startup market) 6. Niedersächsische Börse zu Hannover (Amtlicher Markt, Geregelter Markt) 7. Börse München (Amtlicher Markt, Geregelter Markt) 8. Baden-Württembergische Wertpapierbörse (Amtlicher Markt, Geregelter Markt) 9. Risk Management Exchange Hannover (Geregelter Markt) 10. European Energy Exchange	1. Berliner Börse AG 2. Börse Düsseldorf AG 3. Deutsche Börse AG 4. Eurex Frankfurt AG 5. BöAG (Börsen AG) 6. BöAG (Börsen AG) 7. Bayerische Börse AG 8. Börse-Stuttgart AG 9. RMX Hannover 10. European Energy Exchange AG, Leipzig	Börsenaufsichtsbehörden der Länder (beurstoezichthouders van de deelstaten) en Bundesanstalt für Finanzdienstleistungsaufsicht (BAFin) Autoriteiten van de deelstaten: 1. Senatsverwaltung für Wirtschaft und Technologie, Berlin 2. Finanzministerium des Landes Nordrhein-Westfalen, Düsseldorf 3 & 4. Hessisches Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Landesentwicklung, Wiesbaden 5. Freie und Hansestadt Hamburg, Wirtschaftsbehörde 6. Niedersächsisches Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Verkehr, Hannover 7. Bayerisches Staatsministerium für Wirtschaft, Verkehr und Technologie, München 8. Wirtschaftsministerium Baden-Württemberg, Stuttgart 9. Niedersächsisches Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Verkehr, Hannover 10. Sächsisches Staatsministerium für Wirtschaft und Arbeit, Dresden
Griekenland	1. Beurs van Athene (marktexploitant): — effectenmarkt — derivatenmarkt 2. Elektronische secundaire effectenmarkt (HDAT- markt voor schuldtitels)	1. Beurs van Athene 2. Bank of Greece	Kapitaalmarktcommissie 2. Comité van toezicht en controle op primary dealers
Hongarije	1. Budapesti Értéktőzsde Zrt. (beurs van Boedapest) — Részvényszekció (aandelenmarkt) — Hitelpapír szekció (markt voor schuldtitels) — Származékos szekció (derivatenmarkt) — Áru szekció (grondstoffenmarkt)	Budapesti Értéktőzsde Zrt. (Beurs van Boedapest)	— Pénzügyi Szervezetek Állami Felügyelete (Hongaarse financiële toezichthoudende autoriteit)

Land	Benaming van de gereglementeerde markt	Exploiterende entiteit	Voor erkenning van en toezicht op de markt bevoegde autoriteit
Polen	<ol style="list-style-type: none"> 1. Rynek podstawowy (hoofdmarkt) 2. Rynek równoległy (parallelmarkt) 3. Rynek Papierów Wartościowych CeTO (regulowany rynek pozagieldowy) (CeTO-effectenmarkt (gereglementeerde buitenbeursmarkt)) 	<ol style="list-style-type: none"> 1 en 2 Giełda Papierów Wartościowych w Warszawie (Beurs van Warschau) 3. MTS-CeTO S.A. 	Komisja Nadzoru Finansowego (commissie voor financieel toezicht)
Portugal	<ol style="list-style-type: none"> 1. Eurolist by Euronext Lisbon (officiële beursmarkt) 2. Mercado de Futuros e Opções (Futures- en Optiemarkt) 3. MEDIP — Mercado Especial de Dívida Pública (speciale markt voor overheidsschuld) 	<p>Markten 1-en 2: Euronext Lisbon — Sociedade Gestora de Mercados Regulamentados S.A.</p> <p>Markt 3: MTS Portugal — Sociedade Gestora do Mercado Especial de Dívida Pública, SGMR, S.A.</p>	Ministerie van Financiën erkent de markten op voorstel van de Comissão do mercado da valores mobiliários (CNVM), die verantwoordelijk is voor de regulering van en het toezicht op de markt
Slowakije	<ol style="list-style-type: none"> 1. Markt voor beursgenoteerde effecten: <ul style="list-style-type: none"> — hoofdmarkt — parallelmarkt — nieuwe markt 2. Gereglementeerde vrije markt 	Beurs van Bratislava	Nationale Bank van Slowakije
Slovenië	<ol style="list-style-type: none"> 1. Borzni trg (beurs) 2. Prosti trg (vrije markt) 3. Trg uradnih vzdrževalcev likvidnosti državnih vrednostnih papirjev (markt voor officiële marketmakers voor overheidspapier) 	Beurs van Ljubljana (Ljubljanska borza)	Agentschap voor de effectenmarkten (Agencija za trg vrednostnih papirjev)
Spanje	<p>A. Bolsas de Valores (alle markten omvatten eerste-, tweede- en nieuwe-marktsegmenten)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Bolsa de Valores de Barcelona 2. Bolsa de Valores de Bilbao 3. Bolsa de Valores de Madrid 4. Bolsa de Valores de Valencia <p>B. Mercados oficiales de Productos Financieros Derivados</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. MEFF Renta Fija 2. MEFF Renta Variable <p>C. Mercado MFAO de Futuros del Aceite de Oliva</p> <p>D. AIAF Mercado de Renta Fija</p> <p>E. Mercados de Deuda Pública en Anotaciones</p>	<p>A1: Sociedad Rectora de la Bolsa de Valores de Barcelona S.A.</p> <p>A2. Soc. Rectora de la Bolsa de Valores de Bilbao S.A.</p> <p>A3. Soc. Rectora de la Bolsa de Valores de Madrid S.A.</p> <p>A4. Soc. Rectora de la Bolsa de Valores de Valencia S.A.</p> <p>B1. Soc. Rectora de Productos Financieros Derivados de RENTA Fija S.A.</p> <p>B2. Soc. Rectora de Productos Financieros Derivados de Renta Variable S.A.</p> <p>C. (MFAO) Sociedad rectora del Mercado de Futuros del Aceite de Oliva, S.A.</p> <p>D. AIAF Mercado de Renta Fija</p> <p>E. Banco de España</p>	<p>CNMV (Comisión Nacional del Mercado de Valores)</p> <p>Banco de España is verantwoordelijk voor de markt voor overheidsschuld</p>

Land	Benaming van de gereglemeerde markt	Exploiterende entiteit	Voor erkenning van en toezicht op de markt bevoegde autoriteit
Zweden	<ol style="list-style-type: none"> 1. Stockholmsbörsen 2. Nordic Growth Market 3. Aktietorget 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Stockholmsbörsen Aktiebolag 2. Nordic Growth Market NGM — Aktiebolag 3. Aktietorget Aktiebolag 	Finansinspektionen (financiële toezichhoudende autoriteit)
Verenigd Koninkrijk	<ol style="list-style-type: none"> 1. Domestic Market 2. Gilt Edged and Fixed Interest Market 3. International Retail Service (gereglemeerd segment) 4. International Order Book (gereglemeerd segment) 5. International Bulletin Board (gereglemeerd segment — alleen orderboek) 6. Dutch Trading Service (alleen orderboek) 7. The London International Financial Futures and Options Exchange (LIFFE) 8. Regulated Market Segment for SMI securities 9. Regulated Market Segment for pan-European securities 10. EDX 	Markten 1-6: London Stock Exchange Limited 7. LIFFE Administration and Management 8.& 9. Virt-x Exchange Limited 10. EDX London Limited	Entiteiten die gereglemeerde markten exploiteren zijn erkende „investment exchanges” in de zin van section 285 van de Financial Services and Markets Act van 2000 en staan onder het toezicht van de Financial Services Authority (FSA)
Roemenië	<ol style="list-style-type: none"> 1. Gereglemeerde contantmarkt — BVB 2. Gereglemeerde derivatenmarkt — BMFMS 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Beurs van Boekarest N.V. 2. Monetaire, financiële en grondstoffenmarkt — Sibiu S.A. 	Roemeense nationale effectencommissie
IJsland	<ol style="list-style-type: none"> 1. Verðbréfaþing Íslands hf. (Kauphöll Íslands — officiële markt) 2. Tilboðsmarkaður VPÍ (gereglemeerde OTC-markt — niet-officiële notering) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Kauphöll Íslands. 2. Kauphöll Íslands. 	Fjármála-eftirlitið (financiële toezichhoudende autoriteit)
Noorwegen	Beurs van Oslo — aandelenmarkt — derivatenmarkt — obligatiemarkt	Oslo Børs ASA	Kredittilsynet (financiële toezichhoudende autoriteit van Noorwegen)

INFORMATIE OVER DE EUROPESE ECONOMISCHE RUIMTE

TOEZICHTHOUDENDE AUTORITEIT VAN DE EVA

Informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.f) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Verordening (EG) nr. 70/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op staatssteun voor kleine en middelgrote ondernemingen)

(2007/C 38/08)

Nummer van de steunmaatregel	Steun voor kleine en middelgrote ondernemingen 2/06
EVA-staat	Noorwegen
Regio	Provincie Hordaland
Benaming van de steunregeling of naam van de onderneming die individuele steun ontvangt	Hardanger Industripark AS
Rechtsgrondslag	Provinciebestuur van Hordaland, besluit nr. 18/06 van 26 januari 2006 „Hardanger Industripark — Flaskevatnproduksjon i Ullensvang — Søknad om tilskot”
Totaalbedrag van de aan de onderneming verleende individuele steun	0,075 miljoen EUR
Maximale steunintensiteit	In overeenstemming met artikel 4, leden 2 tot en met 6, en artikel 5 van de verordening
Datum van tenuitvoerlegging	28.2.2006
Duur van de regeling of duur van de individuele steunverlening	1.4.2006
Doel van de steun	Steun voor kleine en middelgrote ondernemingen
Economische sectoren	Alle sectoren van de industrie Andere diensten
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Hordaland fylkeskommune Box 7900, N-5020 Bergen
Individuele verlening van aanzienlijke steun	In overeenstemming met artikel 6 van de verordening

Informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.f) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Verordening (EG) nr. 70/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op staatssteun voor kleine en middelgrote ondernemingen)

(2007/C 38/09)

Nummer van de steunmaatregel	Steun voor kleine en middelgrote ondernemingen 3/06
EVA-staat	Noorwegen
Regio	Gemeente Skien
Benaming van de steunregeling	Fonds voor industriële ontwikkeling in de gemeente Skien
Rechtsgrondslag	Parlementair besluit van 16 juni 2006, gebaseerd op het voorstel van het ministerie van Handel en Industrie in St.prp. nr. 66 (2005-2006)
Voorziene jaarlijkse uitgaven krachtens de regeling	2,1 miljoen EUR
Maximale steunintensiteit	In overeenstemming met artikel 4, leden 2 tot en met 6, en artikel 5 van de verordening
Datum van tenuitvoerlegging	1.8.2006
Duur van de regeling of duur van de individuele steunverlening	De regeling eindigt wanneer de kredieten opgebruikt zijn
Doel van de steun	Steun voor kleine en middelgrote ondernemingen
Economische sectoren	Alle sectoren die voor steun aan KMO's in aanmerking komen
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Het ministerie van Handel en Industrie Het fonds zal worden beheerd door de gemeente Skien Ministry of Trade and Industry P.O. Box 8014 Dep N-0030 Oslo Skien kommune P.O. Box 158 N-3701 Skien
Individuele verlening van aanzienlijke steun	In overeenstemming met artikel 6 van de verordening

Beknopte informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.d) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Verordening (EG) nr. 68/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op opleidingssteun)

(2007/C 38/10)

Nummer van de steunmaatregel	Opleidingssteun 1/06
EVA-staat	Noorwegen
Regio	Sunnhordland Hordaland
Benaming van de steunregeling of naam van de onderneming die individuele steun ontvangt	Plan for bruk av kompensasjonsmidlar i Sunnhordland Plan voor het gebruik van compensatiefondsen in Sunnhordland
Rechtsgrondslag	Statsbudsjettet (St. prp No 1 2005-2006) Kap.551 Post 61: Næringsretta utviklingstiltak/kompensasjon for auka arbeidsgjevaravgift. Referanse nr.: KRD 05401008 Referanse nr.: HFK KA 08-05 og 104-04
Voorziene jaarlijkse uitgaven krachtens de regeling	Totaal jaarlijks bedrag: 1,25 miljoen EUR (10 miljoen NOK)
Maximale steunintensiteit	In overeenstemming met artikel 4, leden 2 tot en met 7, van de verordening
Datum van tenuitvoerlegging	15.1.2006
Duur van de regeling of duur van de individuele steunverlening	Tot 30.12.2009
Doel van de steun	Specifieke opleiding
Economische sectoren	Alle sectoren die voor opleidingssteun in aanmerking komen
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Samarbeidsrådet for Sunnhordland Boks 444 5402 Stord Telefoon: (47) 53 45 57 90 firmapost@samarbeidsraadet-sunnhordland.no
Individuele verlening van aanzienlijke steun	In overeenstemming met artikel 5 van de verordening

Beknopte informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1d) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst bedoelde besluit (Verordening (EG) nr. 68/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op opleidingssteun)

(2007/C 38/11)

Nummer van de steunmaatregel	Opleidingssteun 2/06
EVA-Staat	Noorwegen
Regio	Aust-Agder — regionaal bestuur
Benaming van de steunregeling of naam van de onderneming die individuele steun ontvangt	Gjerstad Mek Industri AS
Rechtsgrondslag	Tilsagn om tilskudd til kompetanseheving og opplæring Sak 06/05, 07/05 og 08/05 datert 30.5.2006 Gjerstad kommune, N-4890 Gjerstad
Voorzienne jaarlijkse uitgaven krachtens de regeling of totaalbedrag van de aan de onderneming verleende individuele steun	Totaal steunbedrag: 103 949 EUR 815 000 NOK
Maximale steunintensiteit	In overeenstemming met artikel 4, leden 2 tot en met 7, van de verordening
Datum van tenuitvoerlegging	30.5.2006
Duur van de regeling of duur van de individuele steunverlening	Tot 30.5.2008
Doel van de steun	Algemene opleiding omvat: — opleiding in leiderschap, communicatie en coaching; — opleiding van werknemers in CAD-, CAM-tools; — opleiding in productieplanning, analyse productiesystemen, slanke productie
Economische sectoren	Overige be- en verwerkende industrie: Productie van emmers, uitrusting voor machines
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	V�G-prosjektet, ved Gjerstad kommune N-4890 Gjerstad
Individuele verlening van aanzienlijke steun	In overeenstemming met artikel 5 van de verordening

Beknopte informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.d) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Verordening (EG) nr. 68/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op opleidingssteun)

(2007/C 38/12)

Nummer van de steunmaatregel	Opleidingssteun 3/06
EVA-staat	Noorwegen
Regio	District Aust-Agder
Benaming van de steunregeling of naam van de onderneming die individuele steun ontvangt	Bergene Holm AS, avd. Nidarå
Rechtsgrondslag	Tilsagn om tilskudd til kompetanseheving og opplæring Sak 19/05, 02/06 og 03/06 datert 30.5.2006, Gjerstad kommune, N-4890 Gjerstad
Voorziede jaarlijkse uitgaven krachtens de regeling of totaalbedrag van de aan de onderneming verleende individuele steun	Totaal steunbedrag: 68 357 EUR 544 225 NOK
Maximale steunintensiteit	In overeenstemming met artikel 4, leden 2 tot en met 7, van de verordening
Datum van tenuitvoerlegging	30.5.2006
Duur van de regeling of duur van de individuele steunverlening	Tot 30.5.2008
Doel van de steun	Algemene opleiding: — leercontracten/ambachtelijk diploma voor de houtindustrie; — opleiding op het gebied van kwaliteitscontrole, sortering, enz... met het oog op het verkrijgen van vergunningen voor het in de handel brengen van producten; — opleiding van werknemers voor het bedienen van kranen (hijstoestellen), laadbomen, kranen (machine- of motoronderdelen) met het oog op het behalen van diploma's
Economische sectoren	Andere be- en verwerkende industrie: houtindustrie
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	VÅG-prosjektet, ved Gjerstad kommune N-4890 Gjerstad
Individuele verlening van aanzienlijke steun	In overeenstemming met artikel 5 van de verordening

Beknopte informatie van de EVA-staten betreffende overheidssteun die wordt verleend krachtens het in punt 1.d) van bijlage XV van de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Verordening (EG) nr. 68/2001 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op opleidingssteun)

(2007/C 38/13)

Nummer van de steunmaatregel	Steun voor kleine en middelgrote ondernemingen 4/06
EVA-Staat	Noorwegen
Regio	Gemeente Skien
Benaming van de steunregeling of naam van de onderneming die individuele steun ontvangt	Fonds voor industriële ontwikkeling in de gemeente Skien (Næringsfond for Skien)
Rechtsgrondslag	Parlementair besluit van 16 juni 2006, gebaseerd op het voorstel van het ministerie van Handel en Industrie in St.prp. nr. 66 (2005-2006)
Voorziene jaarlijkse uitgaven krachtens de regeling of totaalbedrag van de aan de onderneming verleende individuele steun	1 miljoen EUR
Maximale steunintensiteit	In overeenstemming met artikel 4, leden 2 tot en met 7, van de verordening
Datum van tenuitvoerlegging	1.8.2006
Duur van de regeling of duur van de individuele steunverlening	De regeling eindigt wanneer het bedrag is uitgeput
Doel van de steun	Algemene en specifieke opleiding
Economische sectoren	Alle sectoren die voor KMO-steun in aanmerking komen
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Het ministerie van Handel en Industrie. Het fonds zal worden beheerd door de gemeente Skien Ministerie van Handel en Industrie P.O. Box 8014 Dep N-0030 Oslo Skien kommune P.O. Box 158 N-3701 Skien
Individuele verlening van aanzienlijke steun	In overeenstemming met artikel 5 van de verordening

Mededeling van de Toezichthoudende Autoriteit van de EVA overeenkomstig artikel 7 van het in punt 18 van Bijlage VII bij de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Richtlijn 85/384/EEG van de Raad van 10 juni 1985 inzake de onderlinge erkenning van de diploma's, certificaten en andere titels op het gebied van de architectuur, tevens houdende maatregelen tot vergemakkelijking van de daadwerkelijke uitoefening van het recht van vestiging en vrij verrichten van diensten)

Wijziging van de bijlage voor Noorwegen

(2007/C 38/14)

Diploma's, certificaten en andere titels op het gebied van de architectuur die onder de toepassing vallen van de onderlinge erkenning in het kader van de EER-Overeenkomst

Overeenkomstig artikel 7 van het in punt 18 van Bijlage VII bij de EER-Overeenkomst genoemde besluit (Richtlijn 85/384/EEG van de Raad van 10 juni 1985 inzake de onderlinge erkenning van de diploma's, certificaten en andere titels op het gebied van de architectuur, tevens houdende maatregelen tot vergemakkelijking van de daadwerkelijke uitoefening van het recht van vestiging en vrij verrichten van diensten), heeft de Toezichthoudende Autoriteit van de EVA tot taak de diploma's op het gebied van de architectuur die door Noorwegen, IJsland en Liechtenstein worden afgegeven en die aan de in de artikelen 3 en 4 van het besluit genoemde criteria voldoen, bekend te maken.

Bijwerkingen van deze lijst zullen overeenkomstig artikel 7, lid 2, van het besluit periodiek worden bekendgemaakt door de Toezichthoudende Autoriteit van de EVA.

De lijst van diploma's dient te worden gewijzigd door de onderstaande benaming van een diploma, die door Noorwegen aan de Toezichthoudende Autoriteit van de EVA werd meegedeeld. Deze nieuwe benaming moet door de overeenkomstsluitende partijen bij de EER-Overeenkomst erkend worden ten aanzien van studenten die hun studie op het gebied van de architectuur in het academiejaar 2001/2002 begonnen zijn.

De volgende benaming moet in de lijst van benamingen van diploma's en entiteiten die dergelijke diploma's voor Noorwegen afgeven, worden geschrapt:

— „Sivilarkitekt”

en worden vervangen door:

— „Master i Arkitektur”.
